No 37911

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 11 octobre 2018 |  | October 11, 2018 |
|  |  |  |
| ENTRE :  Albert Duterville  Demandeur  - et -  D. Ian Glen, Pierre Bernier, Yves Fafard et procureur général du Canada  Intimés |  | BETWEEN:  Albert Duterville  Applicant  - and -  D. Ian Glen, Pierre Bernier, Yves Fafard and Attorney General of Canada  Respondents |
|  |  |  |
| JUGEMENT  La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel est accueillie. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel fédérale, numéro A-179-16, daté du 13 septembre 2016, est rejetée. |  | JUDGMENT  The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-179-16, dated September 13, 2016, is dismissed. |

J.C.S.C.

J.S.C.C.